

ॐ नमो भगवते वासुदेवाय ॥ १ ॥

ਸਿਰੀਸਿਰੀਸਿਰੀ

106
 107
 108
 109
 110
 111
 112
 113
 114
 115
 116
 117
 118
 119
 120
 121
 122
 123
 124
 125
 126
 127
 128
 129
 130
 131
 132
 133
 134
 135
 136
 137
 138
 139
 140
 141
 142
 143
 144
 145
 146
 147
 148
 149
 150
 151
 152
 153
 154
 155
 156
 157
 158
 159
 160
 161
 162
 163
 164
 165
 166
 167
 168
 169
 170
 171
 172
 173
 174
 175
 176
 177
 178
 179
 180
 181
 182
 183
 184
 185
 186
 187
 188
 189
 190
 191
 192
 193
 194
 195
 196
 197
 198
 199
 200
 201
 202
 203
 204
 205
 206
 207
 208
 209
 210
 211
 212
 213
 214
 215
 216
 217
 218
 219
 220
 221
 222
 223
 224
 225
 226
 227
 228
 229
 230
 231
 232
 233
 234
 235
 236
 237
 238
 239
 240
 241
 242
 243
 244
 245
 246
 247
 248
 249
 250
 251
 252
 253
 254
 255
 256
 257
 258
 259
 260
 261
 262
 263
 264
 265
 266
 267
 268
 269
 270
 271
 272
 273
 274
 275
 276
 277
 278
 279
 280
 281
 282
 283
 284
 285
 286
 287
 288
 289
 290
 291
 292
 293
 294
 295
 296
 297
 298
 299
 300
 301
 302
 303
 304
 305
 306
 307
 308
 309
 310
 311
 312
 313
 314
 315
 316
 317
 318
 319
 320
 321
 322
 323
 324
 325
 326
 327
 328
 329
 330
 331
 332
 333
 334
 335
 336
 337
 338
 339
 340
 341
 342
 343
 344
 345
 346
 347
 348
 349
 350
 351
 352
 353
 354
 355
 356
 357
 358
 359
 360
 361
 362
 363
 364
 365
 366
 367
 368
 369
 370
 371
 372
 373
 374
 375
 376
 377
 378
 379
 380
 381
 382
 383
 384
 385
 386
 387
 388
 389
 390
 391
 392
 393
 394
 395
 396
 397
 398
 399
 400
 401
 402
 403
 404
 405
 406
 407
 408
 409
 410
 411
 412
 413
 414
 415
 416
 417
 418
 419
 420
 421
 422
 423
 424
 425
 426
 427
 428
 429
 430
 431
 432
 433
 434
 435
 436
 437
 438
 439
 440
 441
 442
 443
 444
 445
 446
 447
 448
 449
 450
 451
 452
 453
 454
 455
 456
 457
 458
 459
 460
 461
 462
 463
 464
 465
 466
 467
 468
 469
 470
 471
 472
 473
 474
 475
 476
 477
 478
 479
 480
 481
 482
 483
 484
 485
 486
 487
 488
 489
 490
 491
 492
 493
 494
 495
 496
 497
 498
 499
 500
 501
 502
 503
 504
 505
 506
 507
 508
 509
 510
 511
 512
 513
 514
 515
 516
 517
 518
 519
 520
 521
 522
 523
 524
 525
 526
 527
 528
 529
 530
 531
 532
 533
 534
 535
 536
 537
 538
 539
 540
 541
 542
 543
 544
 545
 546
 547
 548
 549
 550
 551
 552
 553
 554
 555
 556
 557
 558
 559
 560
 561
 562
 563
 564
 565
 566
 567
 568
 569
 570
 571
 572
 573
 574
 575
 576
 577
 578
 579
 580
 581
 582
 583
 584
 585
 586
 587
 588
 589
 590
 591
 592
 593
 594
 595
 596
 597
 598
 599
 600
 601
 602
 603
 604
 605
 606
 607
 608
 609
 610
 611
 612
 613
 614
 615
 616
 617

མི་རིགས་དཔེ་སྐྱེན་ཁང་།

11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846.

སྐྱོག་པ་སྟོན་ཅིན་ཆེན་བཟུ་གིས་གྱིས་བརྩམས།

本书根据拉萨木刻本整理。

དབ་འདི་ལྟ་མའི་པར་མ་གཞིར་བཟུང་ནས་བསྐྱགས་པ་ཡིན།

བད་གསར་རྟེང་གི་ནྟ་མ་གཞིག་ཡི་ཤིའི་གྲར་ཁང་།

རྟ་མ་པ་པ། རྟ་གས་རྟེན་རིན་ཆེན་བཟ་ཤིས།

དཔེ་རྟེན་འགན་ཁུར་པ། མགོན་པོ་རྒྱལ་མཆན།

*

མི་རིགས་དཔེ་རྟེན་ཁང་གིས་བསྐྱབ་པ།

1981 ལོའི་ཟླ་ 1 པར་པར་གཞི་ 1 པོ་བསྐྱགས་པ།

1981 ལོའི་ཟླ་ 10 པར་པོ་ཅིན་ལ་པར་ཁུངས་ 2 པོ་བསྐྱབ་པ།

དབ་རིང་སྐར་བུར་ 1 སྐར་ 6

丁香帐——藏文古今词语辨析

原著者 觉顿·仁钦扎西

责任编辑 工布吉村

(藏文)

民族出版社出版 新华书店发行

民族印刷厂印刷

开本：787×1092毫米 1/32 印张：23/8

1981年1月第1版

1981年10月北京第2次印刷

印数：2,501—25,600册 定价：0.16元

书号：M 9049(3)6

གསལ་བཤད།

བད་གསར་རྩྱིང་གི་ནམ་གཞག《ལི་ཤིའི་གུར་ཁང》ཞེས་པ་ནི་……
སྐྱུགས་སྟོན་ལོ་རྒྱུ་བ་རིན་ཆེན་བཟ་ཤིས་ཀྱིས་བོད་རབ་བྱུང་བརྒྱད་པ་……
གདོང་ཅན་ཞེས་པ་མེ་སྒྲིལ་ལོར་(སྤྱི་ལོ་ 1476 ལོ)བཅའ་མས་པའི་བད་……
གསར་རྩྱིང་གི་བྱུང་པར་སྟོན་པའི་དག་ཡིག་ཅིག་ཡིན་ཞིང་། དེ་ནི་དུས་
རབས་དགུ་པ་སྤྱི་ལོ་ཅན་སྐབས་ལོ་རྒྱུ་བ་ཆེན་པོ་སྐྱེ་ཅོག་ཞང་གསུམ་
སྤེ་སྐྱེ་བ་དཔལ་བཅུགས་དང་། ཅོག་རྩ་ཁྱའི་ཀྱལ་མཆན། ཞང་ཡེ་ཤེས་
སྤེ་བཅས་དང་། དེ་རྗེས་དུས་རབས་བཅུ་པའི་མཇུག་ལྟ་བུ་མ་ཡེ་ཤེས་
འོད་ཀྱི་དུས་ཀྱི་སྐྱེ་སྐྱུར་ལོ་རྒྱུ་བ་ཆེན་པོ་རིན་ཆེན་བཟང་པོ་སྤྱི་ལོ་……
སྐབས་དེའི་སྤྱི་ཚུགས་དང་སྐད་ཡིག་འཕེལ་ཀྱས་ཀྱི་དགོས་མཁོ་དང་བསྟུན་
ནས་སོ་སོར་སྐད་གསར་བཅད་ཐོངས་གསུམ་མཛད་པ་གྲགས་པ་ལས།
གཞུང་འདིར་བཤད་པའི་བད་གསར་རྩྱིང་ཞེས་པ་ནི་སྤྱི་ལོ་ཅན་དུས་ཟུ་
བཀས་བཅད་བྱས་པ་དེ་མཆའ་མས་བྱས་ཏེ། དེའི་སྟོན་གྱི་བད་ལ་བད་རྩྱིང་
པ་དང་། དེའི་རྗེས་ཀྱི་བད་ལ་བད་གསར་པ་ཟེར།

གཞུང་འདིའི་ནང་ཚུམ་པ་པོས་སྐབས་དེར་སྐད་གསར་བཅད་ཀྱིས་...
 གཏན་ལ་ཕབ་པའི་བད་གསར་རྟིང་གི་ཐ་སྟད་ཁྱོན་བསྐྱེམས་སྟོང་ཐུག་ཅམ་
 བསྐྱེམ་ཡོད་ཤོག རྒྱ་དང་སྐག་པོའི་སྐད་དང་པོད་སྐད་ཤན་མ་ཕྱེ་པར་
 བད་རྟིང་དུ་འཁྲུལ་བ་དང་། ལེགས་སྦྱར་གྱི་སྐད་ཟུར་ཆག་པ། བོད་སྐད་
 ཉིད་མ་དག་པས་བད་རྟིང་དུ་འཁྲུལ་བ་མང་པོ་ཞིག་ཀྱང་དག་བཅོས་བྱས་...
 ཡོད་པས་གསར་རྟིང་བད་ཡི་ཁྱད་པར་རྟོགས་བྱེད་དག་ཡིག་ཡག་པོ་ཞིག་...
 ཡིན་པས། དེར་སྐབས་མི་རིགས་ཀྱི་རིག་གནས་དར་སྐྱེལ་གཏོང་བའི་
 སྐབས་འདིར་བད་གསར་རྟིང་ལ་བརྟག་དབྱེད་དང་སྒྲོབ་སྒྲུབ་བྱེད་སྐྱར་ཕན་
 ཤོགས་ཡོང་བ་སྙམ་སྟེ། འདི་ག་དཔེ་སྒྲན་ཁང་ནས་ལྷ་སའི་པར་མ་གཞིར་
 བབྱང་གིས་བྲིས་མ་ཞིག་དང་པར་མ་གཞན་བཅས་བསྐྱེམ་ནས་བསྒྲིགས་ཤོག
 འཆལ་བདེ་བའི་ཆེད་དུ་ཀྱང་གོ་སྤྱོད་ཆོགས་ཆན་རིག་ཁང་གི་མི་རིགས་བརྟག་
 དབྱེད་ཁང་གི་སྒོ་མཐུན་ནམ་མཁུལ་ཆེ་རིང་གིས་ཀྱང་ཡིག་དུ་བསྐྱར་ཅིང་།
 ཀ་ཁའི་བང་རིམ་ལྟར་བསྒྲིགས་པའི་མི་ཤིའི་གྱར་ཁང་གི་བད་གསར་རྟིང་...
 དེ་དང་། གཞུང་གི་དཀྱུས་སུ་ཡོད་པའི་ལེགས་སྦྱར་གྱི་སྐད་དོད་ནམས་
 ཟུར་བཀོལ་དུ་བསྒྲིགས་པ་ཡིན་མོད། ད་དུང་ཆད་ལྷག་དང་ནོར་འཁྲུལ་
 ཡོང་སྤྱིད་པས་གཟིགས་པ་པོ་ནམས་ཀྱིས་ལེགས་བཅོས་ལ་ཕན་པའི་དགོངས་
 འཆར་ཅི་མཆིས་ཀྱང་འདི་ག་དཔེ་སྒྲན་ཁང་ལ་སྒྲུལ་གནང་བྱ།

ན་མ་མཆོ་ལྷོ་ཡེ། དེ་ཡང་འདིར་བརྟ་གསར་རྟིང་གི་ཐ་སྟད་
 བཤད་པ་ལ། བྱ་མི་ས་འཕོ་ལྷོ་གཉལ་གྱི་བྱ་མི་སྐང་བཀས་ཀྱི་བྱ་ཨ་ནུ་ལྟེ།
 སྐྱོའ་དང་། སྐྱོ་བ་སྐྱུ་གས་ཀྱི་སྐད་ཏུ་བཞེད་པ་བྱང་ཡང་། འདི་གཉལ་ན་ཡོད་པ་
 ས་འབྱར་པོ་ཞིག་འདུག་པས། ས་འཕོ་ར་ཡིན་པ་འདྲ། གང་ནའང་བོད་སྐད་ཏུ་
 སྐད་ཀྱི་དང་། བཅད་པོ་ཁྲི་སྤང་ལྟེ་བཅན་གྱི་དུས་དང་པོར་བྱས་པའི་
 འབྱར་ནམས་ནི། དང་པོའི་བཀས་བཅད་ཀྱིས་བསྐྱར་བ་ལྟེ། སངས་ཀྱས་
 བལ་པོ་ཆེ་དང་། ལུང་སྤེ་བཞི་དང་། མདོ་སྤེ་ཁ་ཅིག་དང་ཤེར་བྱིན་གྱི་
 མདོ་ཁ་ཅིག་ལྟེ། སྐད་གསར་བཅད་ཀྱིས་གཏན་ལ་མ་ཐབ་པ་ནམས་ས།

དེ་ལ་ནི། གང་ལ་གག་དང་། ཅི་བྱིར་ལ་རི་རོབ་དང་། རི་སྐྱམ་
 ལ་རི་ལྟར་དང་། ཅི་མ་ལ་སྐྱུ་བོ་དང་། ཤིན་ཏུ་འཇར་བ་ཏུ་ལ་ཉེ་པོར་
 དང་། ཡང་། ལྷོ་རྟི་ཞེས་པ་བསྐྱར་བའི་ཉེ་པོར་ནི། དམ་པ་དང་།
 སྐ་བ་དང་། དྲག་པ་དང་། ཆབས་ཆེ་བ་ནམས་ལ་འཇུག་པ་དང་། རྒྱན་
 སྐན་ལ་རྒྱན་ཅི་དང་། ལྷག་པ་ལ་ལྷག་པ་དང་། སྤྲོས་དང་སྤྲོས་པོར་ལ་
 པོག་དང་པོག་པོར་དང་། བསལ་བ་ལ་བསྐལ་བ་དང་། སྐགས་པ་ལ་
 སྐགས་པ་དང་། བསྐྱར་བ་ལ་བསྐྱར་བ་དང་། སྤི་བསྐྱར་ལ་སྤི་བསྐྱར་དང་།

བསངས་པ་ལ་བསྐྱངས་པ་དང་། །རྫོག་སྤྱོད་ལ་རྫོག་སྤྱོད་། གཞིགས་པ་ལ་
 ཞིགས་པ་དང་། ཞོ་ཆ་ལ་ཞོ་ཆ་དང་། བྲག་ཆ་ལ་བྲག་ཆ་དང་། རིན་
 བོ་ཆེ་ལ་རིན་བོ་ཆེ་དང་། དཀོན་མཆོག་ལ་དཀོན་ཆོག་དང་། རིན་ཆེན་
 ལ་རིན་ཆེན་དང་། བྱིས་ལ་སྦྱུས་པ་དང་། དབུས་ལ་དབུང་དང་། འགྲོ་
 བ་ལ་བགོས་པ་དང་། སྐྱབ་པ་ལ་རེད་པ་དང་། འགྲེལ་བ་ལ་འགྲོལ་བར་
 བསྐྱར་བ་ལ་སྤོངས་པ་མང་ཏེ། རྒྱས་པར་ནི་གསུང་རབ་ལས་ཤེས་པར་
 བྱེད། །ཡང་། དེ་དག་ཏུ་ད་དག་དང་། དབྱིད་སྤྱི་ར་བ་སྤོངས་དང་།
 དེའ་ལའ་ནིའ་ཞེས་པ་ལྟ་བུ་འཁྲིལ་མཐའ་རྟེན་སྦྱར་བ་ནི་སྦྱུས་རྟགས་ཀྱི་
 དགོངས་པ་ཡིན་ཀྱང་དོན་ལ་སྤོངས་པ་གཞིར་བཅས་ནས་ཡི་གེ་ཉུང་བའི་སྤྱད་
 ཏུ་བཞག་པ་དང་། ཡང་། ཟུང་། ཟུན་སྤོངས་ཡ་བཏགས་པ་དང་། རལ་
 ཀྱི་སྤོངས་ནི་ལོ་ལྷ་བ་ཁ་ཅིག་གིས་ཡུལ་སྤྱད་ཤོར་བར་བྲགས་པ་ཡིན་ནོ།
 གཉིས་པ་སྤྱད་གསར་བཅད་ལ་ནི་དེ་དག་གི་སྤྱི་དངས་པ་རྫི་སྤྱད་བཤད་པ་
 རྣམས་དང་། གཞན་ཡང་གསུང་རབ་ལ་བྲགས་པའི་མིང་པལ་ཆེ་བ་རྣམས་
 སོ། ། བཀས་བཅད་གཉིས་པོ་དེ་ནི་མངའ་བཏགས་ཀྱི་རལ་བ་ཅན་ཡན་ཆད་
 ཏུ་སྤྱོད་ཆོག་ཞུས་ལ་སྤོངས་པས་མཛད་པ་ཡིན་ནོ། ། བཀས་བཅད་
 གསུམ་པ་ནི་ལྟ་བུ་སྤོངས་པའི་ཤེས་པ་འདྲེན་ཀྱི་དུས་ཀྱི་སྦྱ་སྦྱར་ལོ་ལྷ་བ་ཆེན་པོ་རིན་
 ཅན་བཟང་པོ་ནས་དཔང་ལོ་ལྷ་བ་ཆེན་པོ་དང་སྤོངས་ཏུས་ཀྱི་སྤྱད་གཉིས་
 སྤྱི་བ་གཅིག་པུ་པ་ལོ་ཆེན་རྣམས་ལྟ་བུ་འདྲེན་པར་དུ་བྱོན་པ་རྣམས་ཡིན་ལ།
 ལོ་ཆེན་གྱིས་ནི། གཉི་སྤྱི་ལ་ཉི་སྤྱི་དང་། བསྐྱར་བཅས་ལ་བསྐྱར་ཆས་
 དང་། སྦྱག་པོ་ལ་འཕྲག་པོ་དང་། ཉི་ཤུ་དང་སྦྱུས་ཏུ་དང་སྦྱུས་བརྒྱ་
 རྣམས་ལ། གཉིས་བརྒྱ་དང་གསུམ་བརྒྱ་དང་གསུམ་བརྒྱ་དང་། བསམ་
 གཏན་ལ་བསམ་བཏན་སྤོངས་པས་མཛད་ཀྱང་། བཀས་བཅད་བར་

བ་བཞིན་དུ་གནས་པ་མང་ཞིང་། དེ་དག་གི་བདེན་ཁྱད་པར་གསུང་རབ་
 རྣམས་སུ་འབྱུང་བ་འདི་སྟོང་ཅིག་མཆིས་ཏེ། ཀྱང་དང་གག་ནི་ཁྱེ་དང་གང་།
 སྐྱར་སྐྱར་ནི་ཡང་ཡང་། ཟླ་ལོག་ནི་སྟོང་ལོག་ ཟླ་སྐུལ་བ་ནི་མི་ཟད་པ།
 ཅ་ལག་ནི་གཉེན། གཉེན་པོ་ནི་དཔང་པོ། རིད་པ་དང་སྐྱེག་པ་ནི་དངོས་
 འན་པ་དང་ག་ཆུང་བའམ་སྒྲིམ་པ། བྱ་བ་ནི་ཉམས་པ། བྱག་པ་ནི་
 བཟླག་པ། ཡེ་འབྲམ་ནི་སྟོང་ཉིད། དབལ་ནི་རྟོག་དང་ཅེ་མ་དང་ག་
 ཉམས་དང་མའི་དྲོད། རོ་ག་ནི་སྤང་རོ། གམ་ཡོ་ནི་ཉེ་འཁོར། དམུས་
 བྱང་ནི་ཆི་ཆད་དམ་ཡི་ཆད། ཐེན་ཆར་ནི་ཅ་རེ། ག་ཞན་ནི་བཞད་གད་
 ཁྱི་སྒྲ། ཡ་ལད་ནི་གོ་ཆ་སྟེ་དང་སྐབས་ཐོབ་ཁྱི་ཚྭ་གི་མིང་ལ་འཇུག་
 པའང་ཡོད། གནའ་ནི་ཐོག་མའམ་སྟོན། ཡོད་དོ་ཅིག་དང་འབྱུར་རོ་
 ཅིག་ལྟ་བུའི་ཅིག་ནི་མཐའ་དག་གི་དོན། བྱར་ཅིག་གུ་ལྟ་བུའི་གུ་ནི་སྟོན་
 པའི་ཆོག །སྐབས་པ་ནི་སྒྲིམ་པ། གསང་ཁྱད་ནི་བཤང་ལམ། མདུང་
 དོར་ནི་རྒྱན་འབྱེད། ཆམ་དུ་ནི་གཏན་དུ། རོད་པ་ནི་ཐོབ་པའམ་བཞག་
 པ། ཐ་ཆོག་ནི་ཆོག་གི་དོན། བསྟེ་བ་ནི་ངལ་གསོ་བ། བནྟག་པ་ནི་
 བསམ་པ། སྐྱང་བ་ནི་བརྒྱང་བ། བམ་ཞར་ནི་བམ་ཡང་། རོན་ཏང་ནི་
 རོན་ཁྱད་། བཀྱི་བ་ནི་དྲང་བའམ་འབྲིད་པ། དབག་ནི་བར། གཟགས་
 པ་ནི་ཟགས་པ། བུམ་བུད་ནི་མཉམ་ཉིད། བཟོ་བ་ནི་བྲིང་བ། མ་ག་ཆད་
 ནི་ཡང་དག་པའམ་ལལ་པོ་ཆེ་དང་སྟན་གྱི་གོང་རྒྱན། བསྟར་བ་ནི་བྱི་དོར་
 ལེགས་པ་དང་གཟབས་པ་དང་སྐྱས་པ་དང་། སེམས་ལ་སྒྲིམ་པ་དང་ཡོད་
 པ་ལ། གཏིང་བྱིན་པ་ནི་དབྱིས་བྱིན་པ། བྱོ་ནི་མནའ། ཆང་ཁུ་
 ནི་ཆོགས་པ། སྤ་ཡོ་ནི་སྐབས་པ། ཐ་རམ་ནི་ངན་པ། བརྟང་བ་
 ནི་འཁྱུ་བ། དབྱེ་ནི་ཐང་། བསྟེལ་བ་ནི་དོར་བའམ་བྱིར་བསྐྱད་པ།

ལག་པ་བསྟུལ་བ་ནི་ལག་པ་བཀུས་པ། མཐོང་ག་ནི་བྱང་། སྒམ་པ་
 ནི་སྒམ་བྱ་འཕྲག་པ། ཁ་ཁྱི་ཅན་ནི་སྤྱ་བྱང་བ། རྩང་ཁུས་ཟ་བ་ནི་
 གདུམ་པ། མགོ་ནན་ནི་ཤོག་མ། ཇི་ནི་དང་པོ་དང་རེ་ཞིག་ཅེས་པ་
 ལའང་། གཞི་པོ་ནི་གཞི་མ། ཇི་ལོས་ནི་འཆམ་པ། གནོང་མི་
 བཀུར་བ་ནི་ཉེས་པ་ཁས་མི་ལེན་པ། བསྒྲོ་བ་རྣམ་གཞན་པ་ནི་བསྒྲོ་བ་
 ལ་མི་ཉན་པ། འཆབ་པ་ནི་གསང་བའམ་སྟེད་པ། འཇན་དཀའ་ནི་
 སྦྱར་དཀའ། འཁྲུ་བ་ནི་ཞེ་སྒྲུང་བ། བཅབས་པ་ནི་སྦས་པ། བྱ་ཙོམ་
 ནི་མ་བརྟགས་པ། རྣ་སྒྲགས་ནི་རྣ་བ་གཏོད་པ། ཐ་ཆད་པ་ནི་ངན་པ།
 སྟེལ་བ་ནི་སེལ་བ། འབྱེ་བ་ནི་འགྲོ་བ། སྦྱང་ཆིག་ནི་གསང་ཆིག་དང་སྦྱ་
 བ་ཅམ་ལའང་། སྦྱང་བ་ནི་སྦྱ་བ། སྦྱེ་བ་ནི་ངན་པར་སྦྱ་བ། སྦྱེ་སྒྲུང་
 ་ཀྱང་དེ་ཉིད། མས་པ་ནི་བྱིས་པ། མི་འཇབ་པ་ནི་རྩལ་བ། དལ་བ་
 ནི་བཙོམ་པའམ་ཞིག་པ། སྒྲ་མཐང་ནི་སྟོད་སྟོད་དམ་བྱི་ནང་། བསྟན་
 པ་ནི་བཟང་པོའམ་ལེགས་པ། བསྟབས་པ་ནི་བྱིམས་པའམ་བྱིན་པ།
 སྟོབ་པ་ནི་འབྲིམ་པའམ་སྟོར་བ། སྟོབ་པ་ནི་མགོན་དུ་གཉེར་བ། བྱེར་
 བ་ནི་སྤང་བ། བརྟ་བ་ནི་རྒྱས་པར་བྱ་བ། བརྟས་པ་ནི་རྒྱས་པ། ད་
 ཀོ་ནི་ད་ནི། འདི་ཀོ་ནི་འདི་ནི། བཀོན་པ་ནི་ཁྱོ་བ། ཇི་ག་ནི་
 བརྟག་པ། ཁྱོ་བྱག་ནི་བཟའ་ཆོ། གཞོལ་བ་ནི་འབབ་པ། ཉིས་ན་ནི་
 རྣམ་པ་གཉིས་སུ་ན་ཞེས་པ་ལྟ་བུའམ། ཡང་ན་ཐ་བ་ནི་རེངས་པ། མཐར་
 བྱིས་ནི་རིམ་བྱིས། གཞུར་ཡང་ནི་སྒྲར་ཡང་ངམ་ནམ་ཡང་། མཐོས་པ་ནི་
 བསམས་པ། བྱ་ལོམ་ནི་སྤུན་སྤུམ་ཆོགས་པ། བྱ་ལོམ་སྤང་བ་ནི་ཡོད་
 པ་དང་ལེགས་པའི་དོན་ཡང་ཡིན། བྱད་པར་ནི་རྒྱུན་པར། བསྟུམས་པ་
 ནི་ཤོགས་པ། ཞ་དག་ནི་ཞ་སྟག འཇུད་པ་ནི་འཇུག་པ། རྩལ་པ་ནི་

འདུས་པའམ་འཇུག་པ། ཚམ་ངམ་ནི་འཇིགས་སྤངས། བབ་བབ་བམ་
 བབ་ཚལ་ནི་མ་བསམ་པར་སྒྲིབ་པའམ་འཕུལ་མ། ཕུང་ཡར་ནི་འཕྲིན་ལས།
 ལྷམ་ཡོགས་ནི་བྱར་དང་རྒྱལ། སྒྲེལ་ཞི་ནི་ཡོགས་སམ་འབྲིང་དམ་འཚོལ་པ་
 གོ་རིམས་སུ་མི་གནས་པ། ཉེད་པ་ནི་ཟས། རྩད་པ་ནི་གོས། ཡང་ཡེ་
 ནི་ངེས་པར་རམ་ནམ་པ་ཀྱན་དྲུང་མ་ནམ་པ་ཐམས་ཅད་ཀྱི་ཐམས་ཅད་དུ་་་་
 ཞེས་པ་ལྟ་བུ། བསྐྱར་མེད་ནི་མནར་མེད་དམ་ངལ་གས་མེད་པ། སྤྱིབས་
 པ་ནི་སྒྲིགས་པ། བྱ་བ་ཆ་བ་ནི་བཀྲེས་པ། བས་པ་ནི་ཟད་པའམ་མཐའ་
 དག་པ། བརྟན་པ་ནི་ངེས་བཟུང་། རམ་ཤག་ནི་འབྱོར་བ། མནངས་ནི་
 རོམ་པའམ་སྲིད། མཐའ་བྱ་དང་ཐག་བྱ་ནི་རྒྱ་སྐྱོན། མནབ་ཅལ་ནི་ཁ་
 ཟས། གཡེར་པ་ནི་མཁས་པའམ་གྱིམས་པ། ཁོས་རང་ཆབ་མི་འཚལ་བ་
 ནི་མདུན་མ་རྒྱུད་མི་ཟེེ། བསྐྱུད་པ་ནི་བརྗོད་པ། ཁད་ཀྱི་ནི་དལ་བུ།
 བྱར་ནི་མུ་ངན། ཡོལ་གོ་ནི་སྒྲོད། བསྐྱེངས་པ་ནི་འཇིགས་པ། བསྐྱེམས་
 པ་ནི་ང་རྒྱལ། ཕུག་པ་དང་ཡོབ་ཡོབ་ནི་རྟུང་པ། སུག་པ་ནི་ལག་པ།
 བེམ་རུར་ནི་ཡིད་གཉིས། རྒྱ་ཅང་ནི་སྐར་རགས། བྱར་བྱ་ནི་བྱ་བཞི།
 རྒྱ་ན་དང་རྒྱན་འདར་ནི་དམན་པའམ་དོན་མེད་དམ་རང་བཞིན་པ། བརྟན་
 པ་ནི་སྒྲིབ་པར་བ། མི་ཡོགས་པ་ནི་མི་ཁེབས་པ། རུབས་པ་ནི་འདུས་པ།
 ཁྱད་པ་ནི་སྒྲིམ་སམ་རྫོངས། སྒྲགས་པ་ནི་བཀོད་པ། ཕུང་ཆད་ནི་ཐག་
 བཅད། ལ་གོར་ནི་མཚུགས་པའམ་སྒྲིན་པ། བྱར་འདུག་ནི་མུ་སྒྲིགས།
 ཅ་འདྲི་ནི་མཐོ་འཆམ། གཞེར་བ་ནི་བསྐྱེན་པ། ཡོལ་འཕྱས་ནི་བྱང་
 འཇུག འཚོས་པ་ནི་བོས་པ། འདུ་འབྲོད་ནི་ཚོགས་པ། ཕུ་ལེ་བ་ནི་
 མཉམ་པ། ཆིབ་པ་ནི་བྱུབ་པ། ཁོས་པ་ནི་འདུན་པ། རོ་མཐོན་ནི་ནན་
 རྒྱ། མོལ་པ་ནི་གཏམ་མམ་གྲོས། རྒྱུ་མོ་མཁན་ནི་རྟོས་མཁན། གོ་

འཛམས་པ། ལྷགས་ལྷ་ནི་ཡན་དུ། དཔྱག་པ་ནི་འཕྲག་པ། སྤྱབས་པ་ནི་
 མནན་པ། རྗེན་པ་ནི་གཅེར་བུའམ་རྒྱུ་པ། གལ་གྱིས་ནི་ནན་གྱིས་སམ་
 རྒྱལ་གྱིས། འཛེན་པ་ནི་ལེན་པ་དང་བཅགས་པ་དང་དངོས་པོ་ཡིད་དང་ན་
 བར་འཐད་པ་ལྟ་བུ་ལའང་ཡོད། ལྷགས་པ་ནི་ལྷག་པ་སྟེ་ཟས་མ་ལྷ་བ་
 ཕྱིར་བྱུང་བ། རྗོངས་པ་ནི་ཉེས་པ། འཕྱེ་པོ་ནི་གོང་པོའམ་ཡན་ལག་
 མེད་པར་སྟོང་བས་འགྲོ་བ། རྩར་གྲེག་ནི་རྩར་གྲེག་ ལྷེ་རྟེན་ནི་བརྗོད་
 པའམ་སྟེད་འདྲོགས་པ། སྤྱབས་པ་ནི་བསྐྱབས་པའམ་གྱིབ་རི་དང་མཆན་
 མ། སྤག་པ་ནི་བགས་པའི་གོས། སྟོད་པ་ནི་འཕེན་པ། ཁོལ་མའམ་སྤང་
 མིག་ནི་སྤར་ཁུང་། འདི་དཀར་གསལ་དང་ལྷན་དཀར་ཟེར་བ་དང་བསྐྱན་
 ན་དས་འཕུལ་ཐོབ་པར་སྤང་ཡང་། འདུལ་བ་ལ་སྤར་ཆོད་བལྟ་བའི་རི་
 མིག་བཞག་པ་ལས་བཏགས་པའི་བརྟ་བཅན་པར་བྱས་པའོ། འབྲེམས་པ་
 ནི་འབྲེད་པ། གཤེག་ཤང་དང་གསལ་བྱེད་ནི་འཁར་གསལ། ལྷི་རྟོར་ཅན་
 ནི་གཙུག་རྟོར་ཅན། གསོང་པོར་སྦྲ་བ་ནི་སྤར་སྦྲ་བའམ་དྲང་པོར་སྦྲ་བ།
 དྲ་ཀེར་ཅན་ནི་ཐོར་ཅག་ཅན། དཔེ་མཁུད་ནི་ཆས་སྟན་འོས་པ་ལའང་སྦ་
 བ། འབེལ་བའི་གཏམ་དང་བཀའ་མཆོད་ནི་ཡང་དག་པའི་གཏམ། མཁུད་
 སྟེད་ནི་མན་ངག་ཕན་བུ་སྦས་ཏེ་འཆད་པ། ལྷར་ཕྱག་ནི་མཐར་ཕྱག་
 ཐོལ་བ་ནི་རྟོགས་པ། ལ་ཆས་པ་ནི་ཐག་བཅད་པ། ལ་སྦྲོ་བ་ནི་མཐའ་
 འགགས་པའམ་ཐག་གཅོད་པ། མི་ཆ་བ་ནི་མི་གཤེས་པ། ཆ་མེད་ནི་རྒྱས་
 མེད། གཏོལ་མེད་པ་ནི་ཐབས་མེད་པའམ་རྒྱས་མེད་པ། ཅི་གར་ནི་ཇི་
 ལྟར། ཅི་ཆིབ་ནི་མཐར་ཕྱིན། གར་ཅིག་ནི་གང་ཞིག་ ལྷན་ཀ་ནི་གཉེན་ཀ་
 འབགས་པ་ནི་ཉམས་པ། དལན་པ་ནི་སྤན་པོ། ཤོ་བེ་ནི་རྩྱན། ཤོབ་ཀྱང་
 དེ་ཉིད། ཤིད་ཟན་ནི་རྩ་ཟན་ནམ་གཤིན་ཟས་སམ་དད་ཟས། ཤིད་ནི་

གཤིན་པོ་ལ་དམིགས་པའི་དགེ་བ་བསྐྱབས་པ། བྱ་མ་ནི་པོ་བྱང་རམ་
 དམག་ཆར། སྤང་བ་ནི་ཅེ་བ། བརྟུན་པ་ནི་བཙོན་པ། སྒོ་འཕར་ནི་
 སྒོ་ཐེགས། སྦྱོས་པ་ནི་སྦྱིགས་པའམ་ཁྲིས་པ། སྦྱིམ་པ་ནི་གཡེལ་བའམ་
 སྦྱིམ་ལས། དབྱེ་ཚང་ནི་ཚང་ཁང་། བྲང་ལ་ནི་བཀྲམ་པ། བསྐྱན་པ་ནི་
 བསྐྱས་པའམ་བྱོགས་གཏོགས། ཚོག་པོར་ནི་རྫོགས་པར། བདར་བ་ནི་
 བཅད་པའམ་གཞོགས་པ། གཟེངས་པ་ནི་བརྟུང་བའམ་གཟི་བྱིན། འཆག་
 པ་ནི་འཆིག་པ། སྒྲོས་པ་ནི་སྒྲོངས་པ། ཆེག་མེད་ནི་གཏན་མེད། གཡེན་
 སྦྱོ་བ་ནི་ཙྰ་འཕྲུལ་བར་བྱེད་པ། གཡམ་ནི་ཞར། མེད་པ་ནི་
 གསལ་བ། སྤང་པོར་ནི་ལྟུང་བཟེད། བྱ་མ་རྟ་ནི་ཉན་ནའམ་བང་ཆེན།
 བྱོ་འཆལ་བ་ནི་ནད་པ། ད་བྱར་ནི་ཐེག་གནས། བམེལ་བ་ནི་སྦྱེལ་མའམ་
 འཇིགས་པ་ལས་སྦྱབ་པ། གཙུག་ལག་ནི་སྤྲེ་སྤྲད། བསྐྱད་ཉམས་ནི་འདྲོད་
 པ་ལ་ལྷག་པར་ཡོངས་སྤྲོད་པའི་མིང་། བསྐྱད་པ་ནི་བཤད་པ། གོ་རེ་ནི་
 རྫོགས་པ། བསྐྱང་པོ་ནི་རྩུབ་མ། གཞོགས་སྦྱིགས་ནི་བྱུར་མིག་གམ་སྦྱིག་
 ཚས། བྱར་བྱ་ནི་སྐར་རགས། འཇན་མ་ནི་བཟོད་བྱ་སྦྱེ་བྱད་མེད།
 འཇུད་མཐུན་དང་འདྲོད་འགྲོད་ཀྱུགས་འཚོང་ནི་སྦྱང་འཚོང་། ལག་གི་
 ཁྲ་ནི་ལས་དེ་དང་དེ་ལ་བསྐྱས་པ། འཇན་པོ་ནི་བཟོད་བྱེད་དེ་སྦྱིས་པ།
 སྐར་རགས་པོག་གུ་ཅན་ནི་སྐར་རགས་རྒྱན་ཅན། འཕྲུལ་ཁྲོལ་ནི་གཞོད་རྒྱ།
 འགྲེ་བ་ནི་གཡོ་བ། རྟ་ཟན་ནི་མཆིང་བ། ལྷགས་པོད་ནི་སྐར་རགས་ཀྱི་
 རྒྱན། ཁོད་སྦྱོམ་པ་ནི་ཡིད་མི་དགའ་བའམ་སྦྱོད་ལྷག་པ། དཀྱུས་མ་ནི་
 མཚུགས་པའམ་རྒྱག་པ། དང་ལ་ནི་རྫིང་བ། ལྷབ་པ་ནི་ལ་བ། དམ་རྒྱ་
 ནི་ཁྲིམས། ཞ་སྦྱོ་ནི་ན་མེད། ལྟག་སྦྱོ་ནི་ལྟག་མེད། གོར་མ་ནི་སྤང་
 མམས། རྟ་སྤང་ནི་མདེུ། བརྟུག་པ་ནི་བསྐྱང་བ། བྱས་མཐུད་ནི་སྦྱོམ་

གཤམ་གཤམ་ནི་ཁ་ལ་གདོང་ངམ་མདུན། ཉམས་ནི་བྱ་རམ་གྱི་དྲངས་
 མའི་གཤམ་རྟེན་འབྲེལ་པ་ཟླ་ཟེར་དུ་གཤམ་ལ་ཞེས་ཀྱང་གསུངས་པ། གཤམ་
 རན་ནི་བཏགས་པ། མས་པ་ནི་ཉམས་པ། མངན་ནི་མཐུ། དངར་ནི་
 གཤམ་ལམ་ཐེང་བ། གསུག་པ་ནི་རེན་པ། བརན་ཞེས་པ་ནི་མཚོད་པ།
 རྟམ་འདལ་ནི་རྟམ་འདུད། འབྱེད་པ་ནི་གཏོང་བ། དམེས་པ་ནི་བརྟེན་
 པ། བཅེན་ཁུས་པ་ནི་གཉེན་བསྐྱེད་པ། བརྟེན་བཀག་ནི་ཁ་སྐྱེས་སམ་
 བརྟེན་པ། འོ་ནི་ནི་འདི། བརྟེན་པ་ནི་ཁུས་པ་འམ་དེས་པ། བྱ་མས་
 ཀྱང་ནི་རྟེན་ལྟར་མོགས་ཀྱང་ཞེས་པ་སྟེ་ཡལ་སྐད་ལ་པོ་མཐོ་ཡང་ཟེར། རྟེན་
 པ་ནི་འབྱོར་པའི་བརྟེན་ལྟར་མོག་ཅེས་པ་ལྟ་བུའོ། རྟེན་ཅེས་པ་སྟེ་བཅེན་
 པའི་དོན་ཏེ་དེང་སང་བརྟེན་པ་མང་། འབྱོངས་པ་ནི་ཉེ་བར་བརྟེན་པ།
 བཤེས་སྤྱིང་དུ་མཐོ་རིས་བྱ་མས་འབྱོངས་ཤིང་ཞེས་པ་ལྟ་བུའོ། མི་སྟོན་ནི་
 མི་སྟོན་ས། སྟོན་ནི་སྟོན་པ། གོ་ར་ནི་བཅོན་ར། ཡ་མ་བཟླ་ནི་སྟོང་པོ་
 མེད་པའམ་མི་བཞེན་པ། སྟོན་རྒྱལ་ནི་བྱི་རྒྱལ། ཆང་བྱུབ་ནི་གང་ཟག
 དོག་མ་ནི་མདུན། གཤམ་པ་ནི་ཡལ་ག འཕག་པའམ་ཆ་བ་ནི་འཇུག་པ།
 རན་པ་ནི་ལྷུག་པུན། རང་བྱ་ནི་འབྲེལ་མེད་དམ་ཀྱང་པ། མི་འགོང་ནི་
 མི་ཁྱུམ། བན་ཀོར་ནི་ཉེ་འཁོར། བོག་རེ་ནི་བ་གམ། མ་སྟེས་པ་ནི་མ་
 ལགས་པ། སྟེས་དབང་ནི་སྟོབས་ཤུགས། གནའ་པོ་ནི་སྟོན། ལྷ་པོ་ནི་
 གཙུ་པོ། མི་གུ་ནི་མི་ཁྱུམ། ཉེའུ་གྱི་ནི་བཅུད་ཚར། ཉེན་ནི་མང་།
 བོ་ནོ་ནི་འཛིན་པ། སྟོ་གང་ནི་སྟོས། དཀྱུ་མཉེ། དེལ་བྱི། མ། ལྷན་
 རྟམས་གྱི་མེང་། འདི་ལ་བསྟོ་ཁང་ཞེས་པའང་སྟེང་། རེང་ནི་རྟེན་
 མངས་སམ་དབྱངས། མང་ལམ་ནི་མི་ལམ། བྱ་མོ་ནི་ན་རྟེན།
 ལན་པོན་ནི་ལན་སྟོན། མདོང་མ་ནི་མཇུག་དོན་ནང་། རྟེན་ནང་ནི་ས་

རྩེམ་པ་ནི་དང་པ་མེན་པ། ཉིང་རྟར་ནི་ངེས་པར། སྤྱི་མཉམ་ནི་གྱིས་
 མཉམ་རངས་པ་ནི་དགའ་བ་དང་རིལ་པོ། ཁོང་འབྲིད་ནི་ཁོང་འབྲིན།
 གཏུ་ལུམ་ནི་བཟི་བ། ལྷ་བ་ནི་བཀྱར་བ། པ་ཐེག་ཆེ་བ་ནི་ཁངས་པ་སྟེ་
 ལྷ་བ་མཐོ་བའི་དོན། པོག་སྟེ་ཆེ་བ་ནི་སྤན་ཆེ་བ། མེ་བ་ནི་སྦྲུ་བ།
 ལྷན་པ་ནི་ལྷན་པོ། འཕན་པ་ནི་ཆག་པའམ་ཉམས་པ། ལུ་འི་དང་ནི་ལུ་
 རྟགས། གྱི་འི་དང་ནི་གྱི་འི་སྟེ། ཡོན་ཁར་བ་ནི་ཡང་དག་མེན་པ། འར་
 འགའ་ནི་རེས་འགའ། འབྱས་འགྲོགས་ནི་བརྩོན་འབྱས། འཕྱགས་པ་ནི་
 བཀྲལ་བ། འཕྱག་པ་ནི་བཀྲལ་བ། བྱ་ཁོན་ནི་བྱ་ཁྱ། གཉིག་ཏུ་ནི་
 གཅིག་ཏུ། སྤང་བ་ནི་སྤྲུགས་ཤིང་སྤང་བ། སྤྲོ་སྤང་ནི་ཡི་སྤྲུག་གམ་རིག་
 པ་མི་གསལ་བ། སྤང་སྤང་ཡང་ཟེར། གཞེན་འདེབས་དང་གཞན་བསྐྱལ་
 ནི་དན་བསྐྱལ། ཆད་པའམ་བང་སྟེ་ནི་དུར་གྱི་གནས། པོལ་རྟེ་ནི་ཡན་རྟེ།
 རུང་ནས་ནི་འདྲི་ནས། ཉིད་བྱལ་ནི་རིགས་ངན། རྟེ་མ་ནི་དམངས་མ།
 རང་ཉམས་ནི་རང་བཞིན། འབྲན་དོ་ནི་འབྲན་ཟ། ཡིབས་སུ་ནི་དབྱིབས་
 ཟ། སྤ་བྱད་ནི་དྲིགས་པ། རུང་རྟེང་ནི་འོན་ཀྱང་། འར་པ་ནི་ཕར་
 བ། བ་ལྷགས་ནི་བ་རྩལ། གྱིམ་ཤིང་ནི་རྩལ་མ། ཆ་ལ་ནི་རྒྱན་པོ།
 ལྷས་ནས་ནི་ལྷག་ནས། སྤན་འདེབས་ནི་ཆོས་སྤན་ནམ་ལྷར་ནས་ལྷས་
 འདེབས། གདས་པ་ནི་སྤྲོ་བའམ་ལུས་པའམ་ལུ་བ། ལྷ་ཏུ་ནི་ན་རོ།
 འགྲོངས་ནི་མའི་སྤྲོ། མཆིས་འབྲང་ནི་ལུང་མ། མ་དངས་པ་ནི་མ་དུལ་བ།
 གཞོངས་ནི་ཞོངས། ལྷས་པ་ནི་ལྷིས་པ། འཇེབས་པ་ནི་འགྲོགས་པའམ་
 ལེགས་པའམ་སྤན་པ། བན་དུར་ནི་ཆད་ལས། ལུས་རྟེ་ནི་བདེན་རྟེ། ལ་
 འབྲིང་དང་ལུས་འབྲིང་ནི་ལུབས་འབྲིང་། མེན་ངན་ནི་ལུས་ངན། གཉི་བ་
 ནི་སྤྲོ་བ། སྤད་བཞིན་ནི་ཕྱི་བཞིན། གཤོར་བ་ནི་རྒྱབ་པ། འཕྲན་པ་ནི་